

تاریخ دباچ : 06 ديسمبر 09 / 2019 ربيع الأخير 1441هـ



جَابَاتِن اِاامِ اِاامِ اِاامِ اِاامِ اِاامِ اِاامِ اِاامِ اِاامِ اِاامِ اِاامِ
JABATAN AGAMA ISLAM SELANGOR

خطبة جمعة

تاجوق:

"راج دسايفي، رعية سجهترا"

تربيتن :

اونيت خطبة، بهاكين فغوروسن مسجد

جابتن اكام اسلام سلاغور



"راج دسايغي، رعية سجهترا"

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ: ﴿ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴾¹

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ! اتَّقُوا اللَّهَ! أَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى:

يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ.

مسلمين يڠ درحمتي الله سكالين،

ماريله كيت برتقوى كحضرات الله سبحانه وتعالى دغن ملقساناكن سكاللا سوروهنش دان منيغكلكن سكاللا لارغنش. سموك دغن كتقواءن، كيت اكن منداقت فغمقونن دان كرضاءن الله سبحانه وتعالى ددنيا دان داخيرة.

خطبة جمعة قد كالي اين اداله برتاجوق "راج دسايغي، رعيت سجهترا".

¹ Al-Nahl : 90.



مسلمين يغ درحمتي الله سكالين،

كيت برشوكور كحضرات الله سبحانه وتعالى، دغن
كتكوهن ستروكتور قنتديرين نكارا يغ برتونججكن كقد
سيستم راج برقرلمباڠان دان ديموكراسي برقرليمن تله
منجامين سواسان نكارا يغ امان، ستابيل دان هرموني.

سسوڠكوهن اينستيتوسي راج مماءينكن قرانن قنتيغ
دالم مغمبجكن دان مملهارا اسلام. سجاره يغ لالو تله
ممبوقتياكن اقبابلا راج مملوق اگام اسلام، مك بردويون-
دويونله رعيت مملوق اگام اسلام سهيڠك رعيت هيدوق
دالم كأداغن امان دان سجهترا. ماله دغن مغمملكن اجرن
إسلام، هوبوغن ارت انتارا راج دان رعيت برتمبه باءيق
سرتا سايش رعيت كقد راج برتمبه كوات كران اسلام
ممرينتهكن سسأورغ قميمقين ايت هندقله برلاكو عاديل
دان مڠاجر اومتش سوقاي منطاعتي الله، رسول دان
قميمقين. اين سلارس دغن فرمان الله سبحانه وتعالى
دالم سورة النساء اية 59:



يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِيَ الْأَمْرِ مِنْكُمْ
فَإِنْ تَنَزَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ
الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ﴿٥٩﴾

"واهاي اورغ ۲ یغ برایمان، طاعتله کامو کشف الله دان
طاعتله کامو کشف رسول الله دان کشف اولي الأمري (اورغ ۲
یغ برکواس) دري کالغن کامو. کمودین جک کامو برینته-
بنته (برسلیسین) دالم سسواتو قرکارا، مک هندقله کامو
مغمالیکنش کشف (کتاب) الله (القرءان) دان (سنة)
رسولش، جک کامو بنر برایمان کشف الله دان هاري اخیره.
یغ دمیکن اداله لبيه باعيق (باني کامو)، دان لبيه ایلوق
قولا کسودهنش."

ماناکالا دالم حدیث قولاً، عبدالله بن عمرو رضي الله
عنهما مروایتکن بهاوا نبی ﷺ برسبدا:

السَّمْعُ وَالطَّاعَةُ عَلَى الْمَرْءِ الْمُسْلِمِ فِيمَا أَحَبَّ وَكَرِهَ، مَا
لَمْ يُؤْمَرْ بِمَعْصِيَةٍ، فَإِذَا أُمِرَ بِمَعْصِيَةٍ فَلَا سَمْعَ وَلَا طَاعَةَ

"دغردان طاعة اداله منجادي کواجیقن ساورغ مسلم
سام اد اي سوک اتاو بنچی سسواتو سوروهن ایت سلاخی
مان تیدق دسوروه کشف معصیه، مک جک دسوروه



اونتوق ملاكوكن معصية، مك تياد لايي اونتوق دغر دان
طاعة سوروهن ايت."

(رواية البخاري).

حاضرين جمعة يغ دكاسيهي سكالين،

تاريخ 11 ديسمبر 2019 برسماين 14 ربيع الأخير
1441هـ يغ اكن داتغ، كيت اكن ميمبوت اولغ تاهون
كثوتراين DYMM سلطان سلاغور ك-74. برساما-ساماله
كيت مندعاءكن سموك DYMM توانكو سنتياس منداقت
هدايه دان عنايه الله سبحانه وتعالى اونتوق منروسكن
قمرينتهن بكيندا دغن تقوى دان عاديل دنكري يغ امان
دان ماجواين.

كيت جوگ بردعاء سموك DYMM سلطان سنتياس
استقامة دالم فركمبغن سماس خصوصش دالم
منيغكتكن شعار اسلام دالم نكري اين. چونتوهش
ممقركاس اينستيتوسي مسجد، قنديديقن اسلام،
اينستيتوسي زكاة دان وقف سرتا قمبراغونن سوسيو
ايكونومي امة.



دسمقيغ ايت، كيت جوگ هندقله سنتياس مپوكوڱ
سكاللا اوسها توانكو اونتوق مپكت سبارغ فيبيرن اجرن
سست سقرتي شيعة، حِزْبُ التَّحْرِيرِ، مِلَّةُ اَبْرَاهِمَ دان
لاءين ۲ لائي. اونتوق مڱهادڱي چابرن اين، اومت اسلام
دنكري اين مستيله برڱكغ تكوه كڱد اجرن دان عملن اهل
السنه والجماعة.

حاضيرين يڱ درحمتي الله سبحانه وتعالى،

سسوڱگوهش توانكو تله برکنن منجاديکن نكري
سلاڱور ڦنندا ارس كڱد كموڱچولن رنتاو اين سباڱاي
ڦمميڱين ڦرادبن دنيا اسلام. اين برتڱتن دڱن كماجوان
سسبواه نڱارا ايت امت برکنتوڱ كڱد اوروس تدبير يڱ
منتڱ دان ڦنرڦن ڦرينسيڱ كتربوڪاءن، اينتيڪريتي دان
برتڱگوڱجواب. كڪاياهن حاصيل محصول يڱ دڦراوليهي
تيدق اکن دساله ڱونا اتاو هيلغ ملالوئي بوداي رسواه،
سباليڱش اکن دكمباليکن كڱد رعيت ملالوئي ڦروڱرم ۲
ڦمباڱونن. خزانه نڱارا يڱ دانوڱرهکن اوليه الله سبحانه
وتعالى ڦستي اکن ڦوقوس سڪيراش ڦارا ڦمميڱين برڱلومغ
دڱن عمالن رسواه، ساله ڱونا ڪواس دان طمع هلوبا.



دولي يڱ مها موليا سلطان سلاڱور مهاجق سلوروه
 رعيت مغمبيل اعتبار درڦد سجاره يڱ تله برلاكو دمان
 كواس ۲ بسر دهولو رونتوه دان هنجور عقبة بوداي
 رسواه، فتنه-مفتنه يڱ برللواسا دان كاي كهيدوفن يڱ
 برميواه-ميواه. اين برتقتن دغن فرمان الله سبحانه وتعالى
 دالم سورة الأسراء اية 16 دان 17:

وَإِذَا أَرَدْنَا أَنْ نُهْلِكَ قَرْيَةً أَمَرْنَا مُتْرَفِيهَا فَفَسَقُوا فِيهَا فَحَقَّ عَلَيْهَا
 الْقَوْلُ فَدَمَّرْنَاهَا تَدْمِيرًا ﴿١٦﴾ وَكَمْ أَهْلَكْنَا مِنَ الْقُرُونِ مِنْ بَعْدِ نُوحٍ
 وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ بِذُنُوبِ عِبَادِهِ خَبِيرًا بَصِيرًا ﴿١٧﴾

"دان اقابلا سمقاي تيمقوه كامى هندق ممبيناساكن
 قندودوق سسبواه نكري، كامى قرينتهكن (لبيه دهولو)
 اورغ ۲ يڱ ملمقاو دغن كميوهن دانتارا مريك (سوقاي
 طاعة)، لالو مريك مندرهاك دان ملاكوكن معصية قداش،
 مك برحقله نكري ايت دبيناساكن، لالو كامى
 مغهنجوركنش سهنجور-هنچورث. دان براف بايق اومت ۲
 يڱ كامى تله بيناساكن سسوده زمان نبى نوح، دان
 چوكوقله توهنمو (واهاي محمد) مغتاهوئي لاني مليهت
 اكن دوسا ۲ همباش."



مسلمين يغ دكاسيهي الله سكالين،

إسلام اداله اگام يغ امت ممنتيغكن كهرمونين دالم
كهيدوقن برمشاركت. لنترن ايت، اومت إسلام هندقله
مغثيكن سيكف سوک مغيينا، منچلا دان ممفتنه سرتا
برقراساعن حسد دغكي دمي ممستيكن تربيناش أخوة
إسلامية يغ كوكوه.

سباکاي راج دان کتوا اگام إسلام دنکري اين، بکيندا
منکسکن بهاوا مملهارا کموليائن اگام إسلام سرتا مرواه
جونجوغن بسر نبي محمد ﷺ اداله تونتوتن اوتام دالم
مقاصد شريعة دان منجادي تغکوغجواب اومت إسلام
اگر سنتياس ممقرتاهنکنش.

کيت برشکور کحضرة الله سبحانه وتعالى اتس نعمت
دان انوکره کأمانن سرتا کدماين دالم نکري اين دغن
منجونجوغ ستيغكي کاسيه کقد DYMM سلطان کران
قرانن يغ دماءينکن اوليه بکيندا دالم مپيبر دان مملهارا
کسوجين اگام إسلام.

کيت جوک منجونجوغ کاسيه اتس کقریهاتينن بکيندا
ترهادف فرمسئلهن دان کقنتيغن رعيت تنقا مغيرا بغسا



دان اگام. تڠكوڠجواب يڠ دڠيڪول اوليه بڠيندا توانكو
امتله برت. جوسترو ايت، سلاكو رعيت هندقله ممهه
دان ممبريكن طاعة ستيا يڠ تيدق بربله بهاكي كڤد توانكو.
حاضرين جمعة يڠ درحمتي الله،

مغاخيري خطبة قد هاري اين، ماريله كيت مڠحياتي
دان مڠمبيل قندوان درقد فركارا ۲ برايڪوت:

1. اومت اسلام هندقله ميڠيني بهاوا كطاعتن كڤد
الله، رسول دان قميمڠين اداله تونتوتن اگام اسلام.
2. اومت اسلام هندقله منجاءوهي فركارا ۲ يڠ بوليه
مروسقن هوبوڠن انتارا راج دان رعيت.
3. اومت اسلام هندقله سنتياس ممڠرڪوكوه
كأيمانن دان كتقواءن كڤد الله سبحانه وتعالى باكي
مراءيه كبركتن دان رحمة درقد الله سبحانه وتعالى.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْقُرَىٰ ءَامَنُوا وَاتَّقَوْا لَفَتَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَاتٍ مِّنَ السَّمَاءِ
وَالْأَرْضِ وَلَٰكِن كَذَّبُوا فَأَخَذْنَاهُم بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٦٦﴾



"دان (توهن برفرمان لائي): سڪيراڻ ڦندو دوق نڪري ايت، برايمان سرتا برتقوي، تنتوله ڪامي اڪن ممبوڪ ڪڦد مريڪ (ڦينتو ڦغورنياءن) يڄ مليمقه-ليمقه برڪتڻ، دري لاڻيت دان بومي. تتاڻي مريڪ مندوستاڪن (رسول ڪامي)، لالو ڪامي تيمفاڪن مريڪ دڻن عذاب سيقسا دسببڪن اف يڄ مريڪ تله اوسهاڪن."

(الأعراف : 96)

بَارِكْ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعِنِي وَإِيَّاكُمْ
بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلْ مِنِّي وَمِنْكُمْ
تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.



خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَرَزَقَنَا مِنَ الطَّيِّبَاتِ.
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ، وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ
الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أُوصِيكُمْ وَإِيَّايَ
بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى : إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا
الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ
وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنْ أَصْحَابِهِ وَقَرَابَتِهِ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّاتِهِ أَجْمَعِينَ.
اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ
مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ يَا قَاضِيَ
الْحَاجَاتِ. اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَهْلِكَ الْكُفْرَةَ
وَالْمُبْتَدِعَةَ وَالْمُشْرِكِينَ وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ. وَانصُرْنَا
عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَنَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ الْأَمِينِ، وَنَسْأَلُكَ
بِأَسْمَائِكَ الْحُسْنَى، وَصِفَاتِكَ الْعُظْمَى، أَنْ تَحْفَظَ بَعِينِ
عِنَايَتِكَ الرَّبَّانِيَّةَ، وَبِحِفْظِ وَقَايَتِكَ الصِّمْدَانِيَّةَ، جَلَالَةَ مَلِكِنَا



المُعْظَم، سُلْطَان سَلَغُور، سُلْطَان شَرَفُ الدِّينِ ادريس شاه
 الحاج ابن المرحوم سُلْطَان صَلَاحُ الدِّينِ عبد العزيز شاه
 الحاج. اَللّهُمَّ اَدِمِ الْعَوْنَ وَالْهَدَايَةَ وَالتَّوْفِيقَ، وَالصِّحَّةَ
 وَالسَّلَامَةَ مِنْكَ، لِوَلِيِّ عَهْدِ سَلَغُور، تَغْكَو اَمِيرِ شَاهِ ابْنِ
 السُّلْطَانِ شَرَفُ الدِّينِ ادريس شاه الحاج، فِي اَمْنٍ وَصَلَاحٍ
 وَعَافِيَةٍ بِمَنْكَ وَكَرَمِكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِكْرَامِ. اَللّهُمَّ اَطْلُ
 عُمْرَهُمَا مُصْلِحَيْنِ لِلْمُوظَّفَيْنِ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ، وَبَلِّغْ
 مَقَاصِدَهُمَا لِطَرِيقِ الْهُدَى وَالرَّشَادِ.

يا الله، اغكاوله توهن يغ مها بركواس، كامى برشكور
 كحضراتمو يغ تله مغورنياكن رحمة دان كبركتن كقد نكري
 اين يغ تروس سجهترا دان ماجو، سرتا رعتش برساتو قادو،
 دباوه ناءوغن دان قيمقين راج كامى سباكاي كتوا اكام
 اسلام دنكري اين.

جوسترو كامى فوهون كحضراتمو يا الله، تتفكنله
 ايمان دان فكغن كامى كقد اهل السنّة والجماعة، فليهاراله
 كامى درقد اجرن يغ تركلوار درقد اسلام سفرتي احمديّة اتاو
 قدياني دان اجرن ٢ يغ دفتواكن سست سفرتي شيعة دان
 اجرن ملّة ابراهم. يا الله، يا رحمن، يا رحيم، ساتوكنله
 هاتي ٢ كامى، كورنياكنله كامى رزقي يغ لواس لاني بركة،



كاياكله كامى دغن علمو يڠ برمنفعة دان ليندوغيلاه كامى
درقد بالا بنچان. يا الله، كورنياكله فتونجوق كقد كامى
اونتوق منديريكن صلاة فرض ليما وقتو سچارا برجماعة،
منونايكن زكاة ملالوئي لمباك زكاة سلاڠور، موقف دان
مغاينفاقكن هرتا ملالوئي قربادنن وقف سلاڠور دان تابوڠ
أمانه قمباڠونن إسلام سلاڠور.

رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ
إِمَامًا. رَبَّنَا إِنَّا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةٌ وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةٌ وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ
عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ
وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ
تَذَكَّرُونَ ﴿١٠٦﴾

فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُواهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ،
وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا
تَصْنَعُونَ.
